

Vous vous souvenez?
Do you remember?

OVERLORD RETURNS...

c'était en 2000
it was in 2000

«Overlord is Back...»

In June and July 2000, on the Royal Mons Auto Moto Club's initiative and with the help of the Walloon Region and the Belgian Foreign Office and the Belgian Embassy in Washington DC...and some WWII vehicles associations and clubs (Tank Museum, Remember Day, Collimateur,...), an exceptional event entered history.

En juin et juillet 2000, à l'initiative du Royal Mons Autos- Motos Club et avec l'aide de la Région Wallonne, du Ministère des Affaires Etrangères et de l'Ambassade Belge à Washington DC... et de plusieurs Associations et Clubs (Tank Museum, Collimateur, Remember Day,...), un événement exceptionnel entrainé dans l'histoire.

A Liberty Convoy of twenty WWII American Military Vehicles –amongst which two tanks- left Belgium to thank the People of America to have liberated Belgium in 1944.

Un Convoi de la Liberté d'une vingtaine de véhicules américains –dont deux chars-de la seconde guerre mondiale partait de Belgique pour aller remercier le Peuple américain de nous avoir libéré en 1944...

You will find all the story of « Overlord Returns » on the site:

Vous trouverez toute l'histoire de « Overlord Returns » sur le site :

<http://www.ordi-web.eu/overlordreturns.html>

Portsmouth...Richmond...Washington DC et participation à l'Independence Day Parade le 4 juillet, Atlanta, Brewton, Mobile...

We all always remember that our American friends welcome us with great enthusiasm... Each time we invited them to come and meet us in Belgium...And twelve years after that our friends from Richmond are with us...And we want to show them that their Belgian friends do not forget...

L'accueil enthousiaste de nos amis Américains est resté dans nos mémoires...Chaque fois nous les avons invités à venir nous revoir en Belgique...C'est, douze années après que nos amis de Richmond sont parmi nous...Et nous avons à cœur de leur rappeler que leurs amis belges n'oublient pas ...

Our friends of Mons Jean-Claude Busine, Pierre Deghaye and Philippe Save did a very fine job to organize the visit. Marc Barvais, the Mayor of the City of Mons was proud of welcoming our American visitors in the Guild house. I'd also like to insist on the exceptional work of our Friend Marcel Hénaut who had prepared all the pictures taken in the days of September 1944. Marcel does his best to keep alive the Memory of those Glorious Days.

Nos amis de Mons: Jean-Claude Busine, Pierre Deghaye et Philippe Save ont réalisé un excellent travail pour organiser la visite. Marc Barvais, le bourgmestre de Mons était fier d'accueillir nos amis américains en son Hôtel de Ville. J'aimerais aussi insister sur le travail exceptionnel de notre Ami Marcel Hénaut qui

avait préparé toutes les photos prise en ces journées de septembre 1944. Marcel fait de son mieux pour maintenir vivante la mémoire de ces jours de gloire.

voir sites :

<http://www.ordi-web.eu/tanksintown/fr/generalrose.htm>

<http://www.ordi-web.eu/tanksintown/fr/index.htm>

<http://www.ordi-web.eu/rememberday/>

Pierre A.G. DEPREZ
dpzp@ordi-web.eu
069-772938

Photos : [Vincent DEPREZ](#)